

**Colloque Neonoma :  
Création néologique et noms propres**

9-10 novembre 2017, Université de Strasbourg

Maison des Sciences de l'Homme d'Alsace  
(salle de la Table ronde)

Programme prévisionnel

Jeudi 9 novembre	
9h-9h30	Ouverture-présentation du colloque
Axe 1 — Nomination néologique et noms propres	
9h30-10h15	<b>Jean-François Sablayrolles</b> (Paris 13) Diversité des relations entre néologie et noms propres
10h15-11h00	<b>Jean-Louis Vaxelaire</b> (Namur, Belgique) La distinction nom commun / nom propre à l'aune de la néologie
11h-11h15	Pause café
11h15-12h00	<b>Teresa Cabré et Amor Montané</b> (Barcelone) Néologismes construits sur des noms propres : instabilité et permanence
12h-12h45	<b>Mathilde Huguin</b> (Metz) Morphologie et noms propres : les créations lexicales à partir des noms de personnalités politiques françaises
	Pause déjeuner
Axe 2 — Noms propres en discours et en traduction	
14h00-14h45	<b>Hilke Elsen</b> (Augsbourg, Allemagne) The sound symbolic value of new names
14h45-15h30	<b>Denis Jamet</b> (Lyon 3) Le rôle des euphémismes et dysphémismes dans la création des noms propres
15h30-15h45	Pause café
15h45-16h30	<b>Thierry Grass</b> (Strasbourg) Nom propre fictif et traduction – une approche trilingue français-allemand-anglais
16h30-17h15	<b>Dominique Defert</b> (Strasbourg, traducteur professionnel)

Vendredi 10 novembre

**Axe 3 — Traitement automatique des langues et noms propres**

9h-9h45	<b>Damien Nouvel</b> (Paris, INALCO) Remédier à l'incomplétude lexicale à l'aide de bases lexicales en ligne
9h45-10h30	<b>Emmanuel Cartier</b> (LIPN-CNRS, Allemagne) Néologismes issus de noms propres : relevé, analyse et repérage automatique dans la plateforme Néoveille
	Pause café
10h45-11h30	<b>Christophe Gérard</b> (Strasbourg) Nom propre, diachronie et veille néologique (plateforme Logoscope) : la dénomination mouvementée des nouvelles régions de France (2014-2017)
11h30-12h15	<b>Francesco Crifò</b> (Sarrebuck, Allemagne) "Parler d'autre Martin". Essai de phraséologie hagionymique
	Pause déjeuner

**Axe 4 — Noms propres et entreprises (« naming »)**

14h-14h45	<b>Jana Altmanova</b> (Naples, Italie) Repérage semi-automatique et analyse du degré de lexicalisation de l'onomastique commerciale à partir des plateformes Neoveille et Logoscope
14h45-15h30	<b>Sophia Huynh-Quan-Chiêu</b> ( <i>La Marque Pensée</i> , Strasbourg) Création de noms et marketing : quelles contraintes pour les professionnels ?
15h30-15h45	Pause café
15h45-16h45	<b>Table ronde</b> : bilan du colloque et perspectives